

FSK 0, empf. ab 6 Jahren

LEGEND OF THE ENCHANTED REEF

DIE LEGENDE DES ZAUBERRIFFS

Als das Korallenriff, in dem sie leben, zerstört wird, müssen sich Riffbarsch Shorty, seine Schwester Indigo und sein Kumpel Jake eine neue Heimat suchen. Eine abenteuerliche Odyssee durch den Ozean bis in die Weiten unseres Sonnensystems beginnt. „Die Legende des Zauberriffs" ist voller Humor und bewegender Momente, sensibilisiert aber auch für die akute Bedrohung der Ozeane durch die Menschen.

When the coral reef that they live in is destroyed, damselfish Shorty, his sister Indigo, and his buddy Jake must search for a new home. So begins an adventurous odyssey through the ocean to the far reaches of our solar system. "Legend of the Enchanted Reef" is filled with humorous and poignant moments but also raises awareness of the acute threat humans pose to the oceans.

Peter Popp ist Produzent, Regisseur, Autor und Komponist. Er studierte in Regensburg BWL und VWL und arbeitete einige Jahre in der Wirtschaft, bevor er seine Filmproduktionsfirma gründete. Seine Projektionsfilme gewannen viele Preise.

***Peter Popp** is a producer, director, writer and composer. He studied business and economics in Regensburg and spent several years working in business before founding his own film production company. His projection films have received numerous prizes.*

Deutschland 2022, 43 Min., dt. OF

R: Peter Popp
P: SOFTMACHINE Immersive Productions
WS: Reef Distribution

Do 5.11. 16:15h FD
Sa 7.11. 11:00h FD



FSK 0, empf. ab 6 Jahren

ZVÍDAVÁ EVA: PŘÍBĚHY PLANETY ZEMĚ

LITTLE EVE: STORIES OF PLANET EARTH / KLEINE EVA: GESCHICHTEN VOM PLANETEN ERDE

Die Bärin Eva ist klein und ängstlich. Anstatt sich gegen die fiesen Wölfe zur Wehr zu setzen, rennt sie lieber weg. Zum Trost erzählt ihre Mutter ihr spannende Geschichten von der Entstehung des Lebens auf der Erde. Aus ihnen lernt Eva, dass selbst die Kleinsten Stärken haben, mit denen sie die Großen besiegen können. Während Eva gebannt lauscht, fragt sie sich, worin ihre Stärke liegen könnte.

Little Eve, a young bear, is very scared. Instead of standing up to the wolves, who are constantly bullying her, she runs away. To help, her mother tells her thrilling stories from the history of life here on Earth. From these stories, Eve learns that even small creatures have special strengths and can defeat the big creatures. As Eve listens entranced, she asks herself where her strengths might lie.

Klára Jůzová studierte an der UTB in Zlín und an der FAMU in Prag. Mit der Serie „Lynching" legte sie 2018 ihr Debüt vor. Die Animationsserie „Kosmix" machte sie zur festen Größe in der tschechischen Animationsszene.

***Klára Jůzová** studied at the UTB in Zlín and FAMU in Prague. She made her debut in 2018 with the series "Lynching". The animated series "Kosmix" established her as a leading figure in the world of Czech animation.*

Tschechien 2025, 31 Min., dt. Fassung

R: Klára Jůzová
B: Pavel Gotthard
K: Ondřej Nedvěd
D: Jessica Bone, Phillipa Alexander, Jeffrey Koch, Bethany Adams
P: Martin Jůza, Anika Naglmüller, Krutart
W: Krutart

Mi 4.11. 15:00h FD
Sa 7.11. 10:00h FD